



KATIA, S.A.



CONCEPT  
BY **katia**  
ONNI  
SOCKS & MORE





## ONNI SOCKS & MORE

CHAL / CHÂLE / SHAWL / SJAAL /  
CHULTERTUCH / SCIALLE

ES | CHAL ONNI

**Debido a las características técnicas del producto, las franjas de color pueden cambiar de tamaño y de posición.**

**Medidas:** 185 cm de ancho (de punta a punta) x 85 cm de alto (medido en el centro), aprox.

### MATERIALES

ONNI col. 405: 3 ovillos

**Ganchillo:** N° 4 mm

### Puntos empleados

*P. de cadeneta, anilla mágica, p. alto P. fantasía* (ver gráfico A)

Ver puntos básicos en:

[www.katia.com/es/academy](http://www.katia.com/es/academy) o en nuestro canal de YouTube [filkatia](#)

### MUESTRA DEL PUNTO

A *p. fantasía*, ganchillo n° 4 mm  
10x10 cm = 16 p. y 10 vtas.

### REALIZACIÓN

Hacer una *anilla mágica* y trab. a *p. fantasía* según el gráfico A.  
Trab. un total de 56 vtas. **Cortar** el hilo y **rematar**.

### FR | CHÂLE ONNI

**Compte tenu des caractéristiques de ce fil, les franges de couleur peuvent être plus ou moins larges et changer de position.**

**Dimensions :** environ 185 cm de large (d'une pointe à l'autre) x 85 cm de haut (mesuré au centre)

### FOURNITURES

Qualité ONNI col. n° 405 : 3 pelotes

**Crochet :** N° 4 mm

### Points employés

*M. chaînette, anneau magique, bride*

*Pt fantasie* (voir graphique A)

Voir explications des points de

base sur

[www.katia.com/fr/academy](http://www.katia.com/fr/academy) ou sur notre chaîne Youtube, [filkatia](#).

### ÉCHANTILLON (10 cm x 10 cm)

16 m. et 10 rgs au *pt fantasie*, avec le crochet n° 4

### RÉALISATION

Former un *anneau magique* et croch. au *pt fantasie* selon le graphique A. Au bout de 56 rgs, **couper** et **rentrer** le fil.

### EN | SHAWL ONNI

**Due to the technical characteristics of the product, the size and position of the coloured stripes may vary.**

**Measurements:** approx. 73" (185 cm) in width (from tip to tip), x 33,5" (85 cm) in height (measured in the center)

### MATERIALS

ONNI: 3 balls color 405

**Crochet hook:** Size G6 (US) or 4 mm

### Stitches

*Crochet chain, magic ring, double crochet*

*Pattern st* (see graph A)

See basic stitches on:

[www.katia.com/en/academy](http://www.katia.com/en/academy) or on our YouTube channel [filkatia](#)

## GAUGE

### Take time to check gauge

Using size G6 crochet hook, in  
*Pattern st*:

16 sts and 10 rounds = 4x4"

## INSTRUCTIONS

Make a *Magic ring* and continue to work in *Pattern st* following graph A. Work a total of 56 rounds. **Cut** yarn and **weave in** ends.

## NL | SJAAL ONNI

**Vanwege de technische kenmerken van dit artikel, kunnen de gekleurde strepen verschillen in grootte en van plaats.**

**Afmeting:** ongeveer 185 cm breedte (van punt tot punt) x 85 cm lengte (gemeten in het midden).

## BENODIGD MATERIAAL

ONNI kl. 405: 3 bollen

**Haaknaald:** Nr. 4 mm

## Gebruikte steken

*Lossen, magische ring, stokjes Fantasiesteek* (zie grafiek A)

Zie basissteken op:

[www.katia.com/nl/academy](http://www.katia.com/nl/academy) of op ons YouTube-kanaal **filkatia**

## STEEKVERHOUDING

In *fantasiesteek*, haaknaald nr. 4 mm  
10x10 cm = 16 st. en 10 toeren.

## UITVOERING

Maak een *magische ring* en haak de *fantasiesteek* volgens grafiek A. Haak in totaal 56 toeren.

**Afhechten**, de draad **afknippen** en **wegwerken**.

## DE | CHULTERTUCH ONNI

**Aufgrund der technischen Eigenschaften des Produkts kann der Verlauf der Farbabschnitte unterschiedlich ausfallen.**

**Maße:** Ca. 185 cm breit (von Ecke zu Ecke) x 85 cm lang (in der Mitte gemessen)

## MATERIAL

ONNI Fb. 405: 3 Knäuel

**Häkelnadel:** Nr. 4 mm

## Muster

*Luftm., fadenring, stäbchen Fantasiemuster* (siehe Häkelschrift A)

Siehe Grundmuster bei [www.katia.com/de/academy](http://www.katia.com/de/academy) oder auf unserem YouTube-Kanal **filkatia**

## MASCHENPROBE

*Fantasiemuster*, Häkelndl. Nr. 4 mm  
10x10 cm = 16 M. und 10 R.

## ANLEITUNG

Einen Fadenring machen

und *Fantasiemuster* gemäß Häkelschrift A arb. Insgesamt 56 R. arb. Den Faden **abschneiden** und **vernähen**.

## IT | SCIALLE ONNI

**A causa delle caratteristiche tecniche del prodotto, le righe colorate potrebbero cambiare di dimensione e posizione.**

**Misure:** Appros. 185 cm di larghezza (da punta a punta) x 85 cm di altezza (misurato al centro).

## MATERIALE

ONNI col. 405: 3 gomitolii

**Uncinetto:** 4 mm

## Punti impiegati

*Catenella, anello Magico, m. Alta Motivo* (v. Grafico A)  
**Vedi** Punti di Base su: [www.katia.com/it/academy](http://www.katia.com/it/academy) o sul nostro canale YouTube **filkatia**

## CAMPIONE

Con l'uncinetto da 4 mm, a *Motivo*  
10x10 cm = 16 m. x 10 r.

## REALIZZAZIONE

Realizzare un *anello magico* e cont. a lavorare a *motivo* seguendo il grafico A.  
Lavorare 56 righe totali. **Tagliare** il filo e **chiudere**.

## GRÁFICO A / GRAPHIQUE A / GRAPH A / GRAFIEK A / HÄKELSCHRIFT A / GRAFICO A

R Repetir / Répéter / Repeat / Herhalen / Wiederholen / Ripetere



1 bodoque: \* coger hebra, clavar el ganchillo y coger hebra, sacar el ganchillo y estirar un poco \* repetir de \* a \* un total de 6 veces (quedan 13 anillas). Coger hebra y pasarla por todas las anillas que hay en el ganchillo, terminar con 1 p. de cadeneta para cerrar bien el bodoque. / 1 boule: \* faire 1 jeté, piquer le crochet, faire 1 jeté, ramener le crochet et étirer la boucle \*, croch. de \* à \* 6 fois au total (on obtient 13 boucles sur le crochet). Faire 1 jeté et le passer dans toutes les boucles du crochet, 1 m. chaînette pour terminer la boule. / 1 Bobble: \* YO, insert hook and pull up a loop, remove hook and elongate the loop a little \* repeat from \* to \* a total of 6 times (you have 13 loops). YO and pull through all the loops on the hook. Finish with 1 Chain st to keep the bobble in place. / 1 nopje: \* een draad opnemen, de haaknaald insteken en een draad opnemen, verwijder de haaknaald en een beetje oprekken \*, herhaal van \* tot \* in totaal 6 keer (er zijn 13 lussen). Een draad opnemen en deze door alle lussen halen die op de haaknaald staan, eindigen met 1 losse om zo het nopje goed te sluiten. / 1 Noppe: \* Faden holen, die Häkelndl. einstecken, Faden holen und durchziehen, dabei den Faden etwas langziehen \*, von \* bis \* insgesamt 6-mal wiederholen (das ergibt 13 Schlingen). Faden holen und durch alle Schlingen auf der Häkelndl. ziehen, die Noppe mit 1 Luftm. abschließen / 1 nocciolina: \* gettare il filo, inserire l'uncinetto e prendere il filo, portare fuori l'uncinetto e tirare leggermente \*, ripetere da \* a \* 6 volte totali (13 anelli). Gettare il filo e passarlo in tutti gli anelli sull'uncinetto, terminare con 1 catenella per chiudere bene la nocciolina

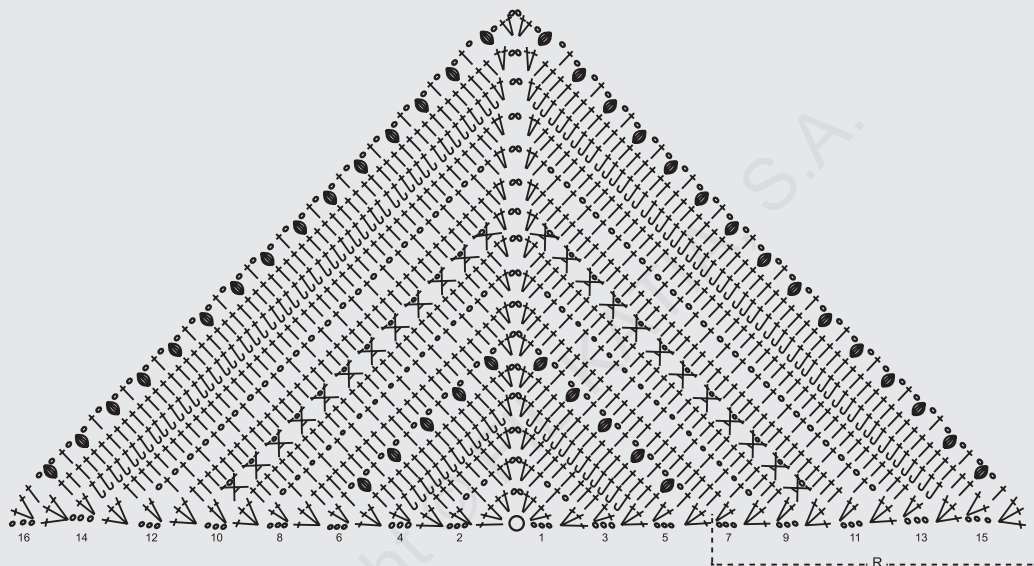


1 p. alto / 1 bride / 1 double crochet / 1 stokje / 1 Stäbchen / 1 m. alta



1 p. alto en relieve: Pasar el ganchillo de delante hacia atrás (= en el espacio derecho de un punto) y después de atrás hacia delante (= por el espacio izquierdo del mismo punto). Realizar 1 p. alto alrededor de dicho punto. / 1 bride en relief: piquer le crochet d'avant en arrière (dans l'espace droit de la maille) puis d'arrière en avant (dans l'espace gauche de la même maille). Croch. 1 bride autour de cette maille. / 1 Double crochet relief st: Insert hook from front to back (= into the space to the right of a stitch), then from back to front (= into the space to the left of the same stitch). Work 1 Double crochet around this stitch. / 1 stokje in reliëf: haal de haaknaald van voor naar achter (= door de ruimte aan de rechterkant van een steek) en haal hierna de haaknaald van achter naar voor (= door de ruimte aan de linkerkant van dezelfde steek). Haak 1 stokje rondom genoemde steek. / 1 Reliefstb.: Die Häkelndl. von vorn nach hinten einstecken (= in den Zwischenraum re. neben dem Stb.) und danach von hinten nach vorn (= in den Zwischenraum li. neben demselben Stb.) einstecken und um dieses Stb. herum 1 Stb. arb. / 1 m. alta in rilievo: Passare l'uncinetto da davanti a dietro (= nello spazio a destra di un punto) e poi da dietro a davanti (= dallo spazio a sinistra dello stesso punto). Lavorare 1 m. alta attorno a quel punto.

GRÁFICO A / GRAPHIQUE A / GRAPH A / GRAFIEK A / HÄKELSCHRIFT A / GRAFICO A



se trab. sobre 3 p.: 1 p. alto en el 3er p., 1 p. de cadeneta y 1 p. alto en el primer p. / sur 3 m. : 1 bride dans la 3e m. de base, 1 m. chaînette et 1 bride dans la première m. / Work over 3 sts: 1 Double crochet into the 3rd st: 1 Chain st and 1 Double crochet into the first st. / wordt gehaakt over 3 st.: 1 stokje in de derde st., 1 losse in 1 stokje in de eerste st. / Über 3 M. arb.: 1 Stb. in die 3. M., 1 Luftm. und 1 Stb. in die erste M. / si lavora su 3 m.: 1 m. alta nella 3ª m., 1 catenella e 1 m. alta nella 1ª m.



400



401



402



403



404



405